

29. Landesagentur für Umwelt und Klimaschutz
29.6. Amt für Abfallwirtschaft



29. Agenzia provinciale per l'ambiente e la tutela del clima
29.6. Ufficio Gestione rifiuti

Bozen / Bolzano, 23.08.2021

Bearbeitet von / redatto da:
Andreas Marri
Tel. 0471 41 18 86
andreas.marri@provinz.bz.it

Bezirksgemeinschaft Burggrafenamt
Otto-Huber-Strasse 13
39012 Meran
bzburggrafenamt.ccburgraviato@legalmail.it

Zwischenlagerung (D15), Ansammlung (R13) und Verwertung (R3) von Hausmüll, gefährlichen und nicht gefährlichen Sonderabfällen

Deposito preliminare (D15), messa in riserva (R13) e recupero (R3) di rifiuti urbani e speciali pericolosi e non

Wertstoffzentrum „Tisner Auen“, Lana

Centro raccolta differenziata “Tisner Auen“, Lana

Ermächtigung Nr.: 5409

Autorizzazione n.: 5409

Nach Einsichtnahme in das Landesgesetz vom 26. Mai 2006, Nr. 4;

Vista la legge provinciale 26 maggio 2006, n. 4;

Nach Einsichtnahme in das Dekret des Landeshauptmannes vom 11. Juli 2012, Nr. 23 "Genehmigungs- und Ermächtigungsverfahren für Anlagen zur Behandlung von Abfällen“;

Visto il decreto del Presidente della Provincia del 11 luglio 2012, n. 23 "Procedure di approvazione e di autorizzazione per impianti di trattamento di rifiuti“;

Nach Einsichtnahme in das Legislativdekret Nr. 152 vom 3. April 2006 betreffend Bestimmungen im Umweltbereich;

Visto il decreto legislativo 03 aprile 2006, n. 152 recante norme in materia ambientale;

Nach Einsichtnahme in das Ministerialdekret Nr.188 vom 22 September 2020;

Visto il decreto ministeriale n.188 del 22 settembre 2020;

Nach Einsichtnahme in das Dekret des Abteilungsdirektors Nr. 357 vom 01.06.2004, betreffend die Übertragung von Verwaltungsbefugnissen eigener Zuständigkeit an den Direktor des Amtes für Abfallwirtschaft;

Visto il decreto del Direttore di ripartizione n. 357 del 01.06.2004, concernente la delega di funzioni amministrative di propria competenza al Direttore dell'Ufficio Gestione rifiuti;

Nach Einsichtnahme in das Ansuchen vom 19.04.2021 und den am 17.08.2021 nachgereichten Unterlagen eingereicht von der
BEZIRKSGEMEINSCHAFT
BURGGRAFENAMT

Vista la richiesta del 19.04.2021 e la documentazione integrativa inviata in data 17.08.2021 inoltrata dalla
COMUNITÀ COMPRESORIALE
BURGRAVIATO

D:\Inetpub\Hummingbird\WSPABDOCTOPDF\Temp\MSOAdapter_1363.docx



mit rechtlichem Sitz in
MERAN
OTTO-HUBER-STRASSE 13

Nach Einsichtnahme in die Abnahme des
Amtes für Abfallwirtschaft vom 15.03.2019,
Prot. Nr. 202735;

ermächtigt

das Amt für Abfallwirtschaft

die ZWISCHENLAGERUNG (D15), die
ANSAMMLUNG (R13) und die
VERWERTUNG (R3) der unten angeführten
Abfallarten und Mengen:

Abfallkodex: 060102 * (D15)
Abfallart: Salzsäure
Menge: 0,05 t/Jahr

Abfallkodex: 060106 * (D15)
Abfallart: andere Säuren
Menge: 0,05 t/Jahr

Abfallkodex: 080111 * (D15)
Abfallart: Farb - und Lackabfälle, die
organische Lösemittel oder andere
gefährliche Stoffe enthalten
Menge: 0,05 t/Jahr

Abfallkodex: 130205 * (R13)
Abfallart: nichtchlorierte Maschinen-,
Getriebe- und Schmieröle auf Mineralölbasis
Menge: 0,2 t/Jahr

Abfallkodex: 130507 * (D15)
Abfallart: öliges Wasser aus Öl-
/Wasserabscheidern
Menge: 0,1 t/Jahr

Abfallkodex: 150101 (R13, R3)
Abfallart: Verpackungen aus Papier und
Pappe
Menge: 2250 t/Jahr

Abfallkodex: 150102 (R13, R3)
Abfallart: Verpackungen aus Kunststoff
Menge: 300 t/Jahr

Abfallkodex: 150104 (R13)
Abfallart: Verpackungen aus Metall
Menge: 280 t/Jahr

Abfallkodex: 150107 (R13)
Abfallart: Verpackungen aus Glas
Menge: 3000 t/Jahr

con sede legale in
MERANO
VIA O. HUBER 13

Visto il collaudo del Ufficio Gestione rifiuti del
15.03.2019, prot. n. 202735;

l'Ufficio gestione rifiuti

autorizza

ad effettuare il DEPOSITO PRELIMINARE
(D15), la MESSA IN RISERVA (R13) e il
RECUPERO (R3) dei sottoelencati tipi di rifiuti
e quantità:

Codice di rifiuto: 060102 * (D15)
Tipologia di rifiuto: acido cloridrico
Quantità: 0,05 t/anno

Codice di rifiuto: 060106 * (D15)
Tipologia di rifiuto: altri acidi
Quantità: 0,05 t/anno

Codice di rifiuto: 080111 * (D15)
Tipologia di rifiuto: pitture e vernici di scarto,
contenenti solventi organici o altre sostanze
pericolose
Quantità: 0,05 t/anno

Codice di rifiuto: 130205 * (R13)
Tipologia di rifiuto: scarti di olio minerale per
motori, ingranaggi e lubrificazione, non
clorurati
Quantità: 0,2 t/anno

Codice di rifiuto: 130507 * (D15)
Tipologia di rifiuto: acque oleose prodotte
dalla separazione olio/acqua
Quantità: 0,1 t/anno

Codice di rifiuto: 150101 (R13, R3)
Tipologia di rifiuto: imballaggi in carta e
cartone
Quantità: 2250 t/anno

Codice di rifiuto: 150102 (R13, R3)
Tipologia di rifiuto: imballaggi in plastica
Quantità: 300 t/anno

Codice di rifiuto: 150104 (R13)
Tipologia di rifiuto: imballaggi metallici
Quantità: 280 t/anno

Codice di rifiuto: 150107 (R13)
Tipologia di rifiuto: imballaggi in vetro
Quantità: 3000 t/anno



Abfallkodex: 160103 (R13) Abfallart: Altreifen Menge: 50 t/Jahr	Codice di rifiuto: 160103 (R13) Tipologia di rifiuto: pneumatici fuori uso Quantità: 50 t/anno
Abfallkodex: 160107 * (D15) Abfallart: Ölfilter Menge: 0,1 t/Jahr	Codice di rifiuto: 160107 * (D15) Tipologia di rifiuto: filtri dell'olio Quantità: 0,1 t/anno
Abfallkodex: 160601 * (R13) Abfallart: Bleibatterien Menge: 0,1 t/Jahr	Codice di rifiuto: 160601 * (R13) Tipologia di rifiuto: batterie al piombo Quantità: 0,1 t/anno
Abfallkodex: 160605 (R13) Abfallart: andere Batterien und Akkumulatoren Menge: 0,1 t/Jahr	Codice di rifiuto: 160605 (R13) Tipologia di rifiuto: altre batterie e accumulatori Quantità: 0,1 t/anno
Abfallkodex: 190802 (D15) Abfallart: Sandfangrückstände Menge: 0,1 t/Jahr	Codice di rifiuto: 190802 (D15) Tipologia di rifiuto: rifiuti dell'eliminazione della sabbia Quantità: 0,1 t/anno
Abfallkodex: 191204 (R13) Abfallart: Kunststoff und Gummi Menge: 300 t/Jahr	Codice di rifiuto: 191204 (R13) Tipologia di rifiuto: plastica e gomma Quantità: 300 t/anno
Abfallkodex: 200101 (R13, R3) Abfallart: Papier und Pappe/Karton Menge: 2200 t/Jahr	Codice di rifiuto: 200101 (R13, R3) Tipologia di rifiuto: carta e cartone Quantità: 2200 t/anno
Abfallkodex: 200121 * (D15) Abfallart: Leuchtstoffröhren und andere quecksilberhaltige Abfälle Menge: 0,05 t/Jahr	Codice di rifiuto: 200121 * (D15) Tipologia di rifiuto: tubi fluorescenti ed altri rifiuti contenenti mercurio Quantità: 0,05 t/anno
Abfallkodex: 200123 * (R13) Abfallart: gebrauchte Geräte, die Fluorchlorkohlenwasserstoffe enthalten Menge: 0,1 t/Jahr	Codice di rifiuto: 200123 * (R13) Tipologia di rifiuto: apparecchiature fuori uso contenenti clorofluorocarburi Quantità: 0,1 t/anno
Abfallkodex: 200135 * (R13) Abfallart: gebrauchte elektrische und elektronische Geräte, die gefährliche Bauteile enthalten, mit Ausnahme derjenigen, die unter 20 01 21 und 20 01 23 fallen Menge: 0,1 t/Jahr	Codice di rifiuto: 200135 * (R13) Tipologia di rifiuto: apparecchiature elettriche ed elettroniche fuori uso, diverse da quelle di cui alle voci 20 01 21 e 20 01 23, contenenti componenti pericolose Quantità: 0,1 t/anno
Abfallkodex: 200138 (R13) Abfallart: Holz mit Ausnahme desjenigen, das unter 20 01 37 fällt Menge: 900 t/Jahr	Codice di rifiuto: 200138 (R13) Tipologia di rifiuto: legno, diverso da quello di cui alla voce 20 01 37 Quantità: 900 t/anno
Abfallkodex: 200139 (R13, D15) Abfallart: Kunststoffe Menge: 0,1 t/Jahr	Codice di rifiuto: 200139 (R13, D15) Tipologia di rifiuto: plastica Quantità: 0,1 t/anno



Abfallkodex: 200140 (R13)
 Abfallart: Metalle
 Menge: 650 t/Jahr

Abfallkodex: 200301 (D15)
 Abfallart: gemischte Siedlungsabfälle
 Menge: 20 t/Jahr

Abfallkodex: 200303 (D15)
 Abfallart: Straßenkehrschutt
 Menge: 1 t/Jahr

Abfallkodex: 200306 (D15)
 Abfallart: Abfälle aus der Kanalreinigung
 Menge: 10 t/Jahr

Abfallkodex: 200307 (D15)
 Abfallart: Sperrmüll
 Menge: 10 t/Jahr

bis **31.05.2027**

mit Ermächtigungsnummer: **5409**

gemäß den unten angeführten Auflagen:

1. Der Standort der Anlage ist: Wertstoffzwischenlager "Tisner Auen" - Lahnstrasse 20/1.
2. Die Zwischenlagerung und Behandlung der Abfälle muss entsprechend der Planunterlage zum Ansuchen vom 25.03.2019 erfolgen.
3. Unter Verwertung (R3) versteht man die Aussortierung, die Entfernung von Unreinheiten und verschmutzenden Materialien und das Verpressen der Abfälle.
4. Gemäß den Bestimmungen des Art. 184ter des GvD. Nr. 152/2006 werden Papier- und Kartonabfälle nicht mehr als Abfall eingestuft, sofern der Erzeuger (Betreiber des Wertstoffzentrums) die im M.D. Nr.188/2020 festgelegten Kriterien einhält. Diesbezüglich wird auf das Qualitätsmanagementsystem "Betriebsanweisung Wertstoffzwischenlager" verwiesen, das uns mit Schreiben vom 17.08.2021 übermittelt wurde und integrierender Bestandteil dieser Ermächtigung ist.

Codice di rifiuto: 200140 (R13)
 Tipologia di rifiuto: metallo
 Quantità: 650 t/anno

Codice di rifiuto: 200301 (D15)
 Tipologia di rifiuto: rifiuti urbani non differenziati
 Quantità: 20 t/anno

Codice di rifiuto: 200303 (D15)
 Tipologia di rifiuto: residui della pulizia stradale
 Quantità: 1 t/anno

Codice di rifiuto: 200306 (D15)
 Tipologia di rifiuto: rifiuti della pulizia delle fognature
 Quantità: 10 t/anno

Codice di rifiuto: 200307(D15)
 Tipologia di rifiuto: rifiuti ingombranti
 Quantità: 10 t/anno

fino al **31.05.2027**

con numero d'autorizzazione: **5409**

secondo le sottoriportate prescrizioni:

1. La sede dell'impianto è: Centro di raccolta di rifiuti recuperabili "Tisner Auen" - Via Lahn 20/1.
2. Il deposito e il trattamento dei rifiuti deve avvenire come indicato nella planimetria allegata alla domanda del 25.03.2019.
3. Per recupero (R3) si intende la selezione, l'eliminazione di impurezze e di materiali contaminati e il compattamento dei rifiuti.
4. In ottemperanza a quanto previsto all'art.184ter d.lgs. n.152/2006 i rifiuti di carta e cartone cessano di essere qualificati come rifiuti se sono rispettati dal produttore (gestore del centro di raccolta) i criteri di cui al D.M. n.188/2020. A tale proposito si fa riferimento al sistema di gestione della qualità "istruzioni operative centro di stoccaggio rifiuti riciclabili" inviatoci con nota del 17.08.2021 e facente parte integrante di quest'autorizzazione.



5. Es muss die Anwesenheit von qualifiziertem und geschultem Personal zur Bewirtschaftung der verschiedenen annehmbaren Abfälle gewährleistet sein.
 6. Der Anlagenbetreiber muss die Überwachung und Kontrolle der angelieferten Abfälle am Wertstoffzentrum durchführen.
 7. Die angelieferten Abfälle müssen nach erfolgter Sichtkontrolle durch den Betreiber über die verschiedenen Lagerbereiche gleichartiger Abfälle untergebracht werden.
 8. Am Wertstoffzentrum dürfen keine Abbautätigkeiten an sperrigen Abfällen und elektrischen und elektronischen Abfälle getätigt werden. Im Besonderen dürfen die elektrischen und elektronischen Abfälle keine Schäden erleiden, welche das Freiwerden von verschmutzenden oder gefährlichen Substanzen für die Umwelt verursachen oder die nachträglichen Verwertungsverfahren beeinträchtigen könnten.
 9. Die Zwischenlagerung der Abfälle hat in einer Weise zu erfolgen, dass sie nicht in die Umwelt gelangen und dass keine Gefahr für die Beschäftigten und die Bevölkerung sowie für die Umwelt entsteht. Weiters muss Punkt 4.1. des Beschlusses des interministeriellen Komitees vom 27. Juli 1984 eingehalten werden.
 10. Der Lagerplatz muss mit Schildern oder Aufschriften versehen werden, die auf die Art und Gefährlichkeit der Abfallstoffe hinweisen.
 11. Die Entsorgung oder Verwertung der vorübergehend gelagerten Abfälle hat in ermächtigten Anlagen zu erfolgen. Bevor die Abfälle zur Entsorgung oder Verwertung an Dritte abgegeben werden, muss der Verantwortliche feststellen, ob die Empfänger die Ermächtigungen laut geltender Bestimmungen besitzen.
 12. Am Sitz des Antragstellers muss gemäß Artikel 17 des Landesgesetzes vom 26. Mai 2006, Nr. 4, ein eigenes Eingangs- und Ausgangsregister geführt werden; dieses Register ist für die Dauer von
5. Deve essere garantita la presenza di personale qualificato ed addestrato nel gestire le diverse tipologie di rifiuti conferibili.
 6. Il gestore dell'impianto deve sorvegliare e controllare i rifiuti conferiti al centro di stoccaggio.
 7. I rifiuti conferiti, a seguito dell'esame visivo effettuato dal gestore, devono essere collocati in aree distinte del centro per flussi omogenei.
 8. All'interno del centro di raccolta non possono essere effettuate operazioni di disassemblaggio di rifiuti ingombranti e di apparecchiature elettriche ed elettroniche. In particolare, le apparecchiature non devono subire danneggiamenti che possano causare il rilascio di sostanze inquinanti o pericolose per l'ambiente o compromettere le successive operazioni di recupero.
 9. Le operazioni relative allo stoccaggio provvisorio di rifiuti dovranno avvenire con modalità tali da evitare spandimenti e pericoli per l'incolumità degli addetti e della popolazione nonché per l'ambiente, e comunque dev'essere rispettato il punto 4.1. della deliberazione 27 luglio 1984 del Comitato Interministeriale.
 10. Allo scopo di rendere nota, durante lo stoccaggio provvisorio, la materia e la pericolosità dei rifiuti devono essere posti presso l'area di stoccaggio dei contrassegni ben visibili.
 11. Lo smaltimento o recupero dei rifiuti stoccati provvisoriamente dovrà avvenire in impianti autorizzati. Prima che i rifiuti vengano consegnati a terzi per lo smaltimento o recupero, il responsabile deve accertare che i ricevitori siano muniti delle autorizzazioni secondo le normative vigenti.
 12. Presso la sede del richiedente deve essere tenuto un apposito registro di carico e scarico in conformità all'articolo 17 della legge provinciale 26 maggio 2006, n. 4; tale registro deve essere



mindestens fünf Jahren ab der letzten Eintragung aufzubewahren.

13. Der Antragsteller hat die Pflicht, der zuständigen Handelskammer innerhalb 30. April des nachfolgenden Jahres den Einheitsdruck für die Erklärung im Umweltbereich gemäß Art. 6 des Gesetzes Nr. 70 vom 25.01.1994 einzureichen.

14. Bis zum Inkrafttreten des Erfassungssystems für die Rückverfolgbarkeit der Abfälle (SISTRI) gemäß M.D. vom 17.12.2009, sind die Vorschriften der Artikel 11 und 12 dieser Ermächtigung anzuwenden.

15. Gegenständliche Maßnahme wird nach Verwarnung zeitweilig für höchstens zwölf Monaten aufgehoben, sofern die vorgesehenen Vorschriften nicht beachtet werden, die ausgeübte Tätigkeit als gefährlich oder schädlich befunden wird oder ein Verstoß gegen die einschlägigen Gesetze oder gegen die technischen Auflagen vorliegt. Falls der Antragsteller nach Ablauf dieser Frist die Auflagen des Dekretes noch immer nicht einhält, wird die Ermächtigung widerrufen.

16. Gegen die Ermächtigung des Amtes für Abfallwirtschaft kann innerhalb von 30 Tagen ab Zustellung der Maßnahme Beschwerde bei dem vom Artikel 3 des Landesgesetzes vom 5.4.2007, Nr. 2, in geltender Fassung, vorgesehenen Umweltbeirat eingereicht werden.

Die gegenwärtige Ermächtigung ersetzt die Genehmigung Nr. **5020** vom **26.03.2019**.

conservato per almeno cinque anni dall'ultima registrazione.

13. Il richiedente ha l'obbligo di trasmettere alla C.C.I.A.A. competente per territorio entro il 30 di aprile di ogni anno il M.U.D. ai sensi dell'art. 6 della legge n. 70 del 25/01/1994.

14. Fino all'entrata in vigore del sistema di controllo della tracciabilità dei rifiuti (SISTRI) di cui al D.M. 17.12.2009, continuano ad essere applicate le disposizioni contenute nei paragrafi 11 e 12 della presente autorizzazione.

15. Il presente provvedimento è soggetto a sospensione, previa diffida, per un periodo massimo di dodici mesi, ove risulti l'inosservanza delle prescrizioni ivi contenute, la pericolosità o dannosità dell'attività esercitata o nei casi di accertata violazione di legge o delle normative tecniche. Decorso tale termine senza che il richiedente abbia osservato le prescrizioni del presente atto, il provvedimento stesso viene revocato.

16. Avverso l'autorizzazione dell'Ufficio gestione rifiuti è ammesso ricorso entro 30 giorni dalla notifica del provvedimento al comitato ambientale di cui all'articolo 3 della legge provinciale 5.4.2007, n. 2, e successive modifiche.

La presente autorizzazione sostituisce l'autorizzazione n. **5020** del **26.03.2019**.

Amtsdirktor / Direttore d'ufficio
Giulio Angelucci

(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet / sottoscritto con firma digitale)

Aufgrund der neuen EU-Datenschutz-Grundverordnung (EU) 2016/679 weisen wir Sie darauf hin, dass das Informationsblatt mit den Hinweisen zur personenbezogenen Datenverarbeitung gemäß Artikel 13 auf folgender Webseite der Landesagentur für Umwelt veröffentlicht ist: <http://umwelt.provinz.bz.it/schutz-personenbezogener-daten.asp>

In base al nuovo Regolamento europeo di protezione dei dati personali (UE) 2016/679, Vi informiamo che l'informativa con le indicazioni sul trattamento dei dati personali, ai sensi dell'articolo 13 è consultabile sul sito web dell'Agenzia provinciale per l'ambiente al seguente link: <http://ambiente.provincia.bz.it/tutela-dati-personali.asp>.

Papierausdruck für Bürgerinnen und Bürger ohne digitales Domizil

(Artikel 3-bis Absätze 4-bis, 4-ter und 4-quater des
gesetzesvertretenden Dekretes vom 7. März 2005, Nr. 82)

Dieser Papierausdruck stammt vom Originaldokument in elektronischer Form, das von der unterfertigten Verwaltung gemäß den geltenden Rechtsvorschriften erstellt wurde und bei dieser erhältlich ist.

Der Papierausdruck erfüllt sämtliche Pflichten hinsichtlich der Verwahrung und Vorlage von Dokumenten gemäß den geltenden Bestimmungen.

Das elektronische Originaldokument wurde mit folgenden digitalen Signaturzertifikaten unterzeichnet:

Name und Nachname / nome e cognome: GIULIO ANGELUCCI

unterzeichnet am / sottoscritto il: 23.08.2021

*(Die Unterschrift der verantwortlichen Person wird auf dem Papierausdruck durch Angabe des Namens gemäß Artikel 3 Absatz 2 des gesetzesvertretenden Dekretes vom 12. Februar 1993, Nr. 39, ersetzt)

Am 23.08.2021 erstellte Ausfertigung

Copia cartacea per cittadine e cittadini privi di domicilio digitale

(articolo 3-bis, commi 4-bis, 4-ter e 4-quater del decreto
legislativo 7 marzo 2005, n. 82)

La presente copia cartacea è tratta dal documento informatico originale, predisposto dall'Amministrazione scrivente in conformità alla normativa vigente e disponibile presso la stessa.

La stampa del presente documento soddisfa gli obblighi di conservazione e di esibizione dei documenti previsti dalla legislazione vigente.

Il documento informatico originale è stato sottoscritto con i seguenti certificati di firma digitale:

*(firma autografa sostituita dall'indicazione a stampa del nominativo del soggetto responsabile ai sensi dell'articolo 3, comma 2, del decreto legislativo 12 febbraio 1993, n. 39)

Copia prodotta in data 23.08.2021